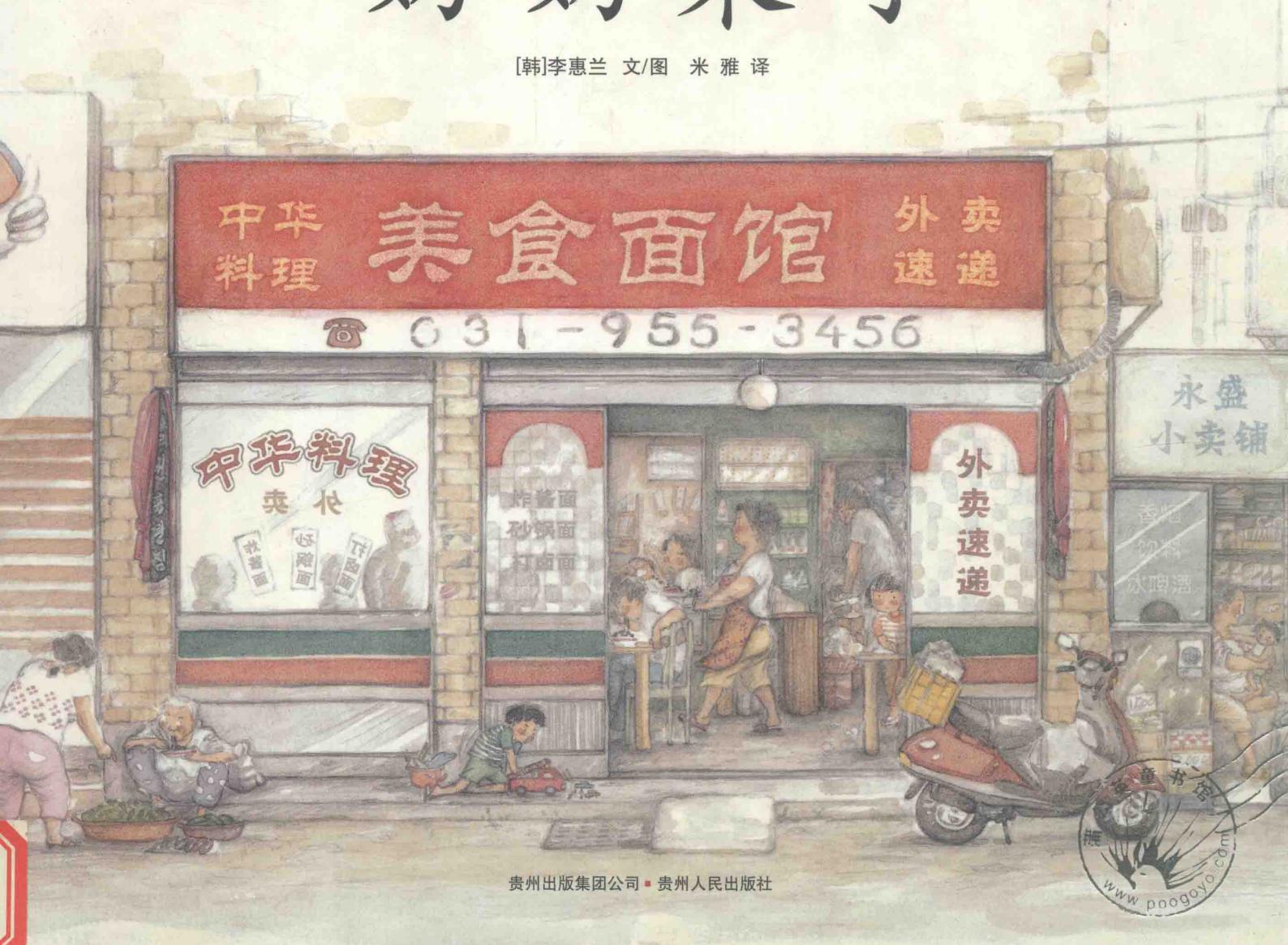


# 奶奶来了

[韩]李惠兰 文/图 米雅 译



贵州出版集团公司 · 贵州人民出版社





2005  
Borim 绘本创作大  
赛获奖作品

★能够真切地感受到作者想  
让孩子们看到生活中真实一  
面的热情。

——尹求炳  
(农民, 卞山地区代表)

★一部结构扎实, 视角多样  
化的出色作品。

——朴慧俊  
(设计师, 韩国某知名设计室代表)

★以生活为根基的故事, 作  
者懂得如何用图画表达真实  
的生活。

——李成彪  
(插画作家, HLLS教授)



ISBN 978-7-221-08175-9

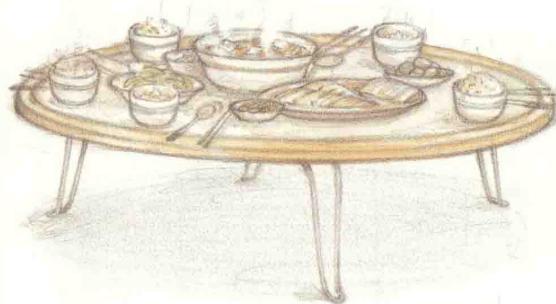


9 787221 081759 >

定 价 : 26.80 元

# 奶奶来了

[韩]李惠兰 文/图  
米 雅 译



우리 가족입니다 This is My Family by 이혜완 Lee, Hyeran

Copyright © 2005 by 이혜완 Lee, Hyeran

ALL rights reserved

Simplified Chinese copyright © 2008 by Guizhou People's Publishing House

Simplified Chinese language edition arranged with Borim Press through Eric Yang Agency Inc.

本书由 Borim Press 授权贵州人民出版社在中国大陆地区独家出版、发行



#### 图书在版目 (CIP) 数据

奶奶来了 / (韩) 李惠兰著; 米雅译. —贵阳: 贵州人民出版社, 2008.8 ISBN 978-7-221-08175-9

I . 奶… II . ①李… ②米… III . 图画故事—韩国—当代 IV . ①I287.8 中国版本图书馆CIP数据核字 (2008) 第122488号

#### 奶奶来了

文图 / [韩]李惠兰 翻译 / 米雅 策划 / 远流经典 执行策划 / 颜小鹏 责任编辑 / 苏桦 颜小鹏 设计制作 / 曾念 责任印制 / 孙德恒

出版 / 贵州出版集团公司 贵州人民出版社 地址 / 贵阳市中华北路289号 电话 / 010-85805785 (编辑部) 印刷 / 北京昊天彩印刷有限公司 (010-69599001)

版次 / 2008年12月第一版 印次 / 2013年6月第三次印刷 成品尺寸 / 255mm×213mm 印张 / 2.5 定价 / 26.80元



这是我的家庭。

我家里有妈妈、爸爸、弟弟和我，四个人。

我们住在爸爸妈妈经营的一家小餐馆里。

啊，还有，我还有一个奶奶。

不过，她自己一个人住在遥远的乡下。

我爸爸从很小的时候就没有和奶奶住在一起了。

虽然妈妈提过一些往事，

我还是不明白为什么爸爸和奶奶没有住在一起。

反正，奶奶不想和我们住在一起。

我也觉得这样比较好，因为……



우리 가족입니다 This is My Family by 이혜완 Lee, Hyeran

Copyright © 2005 by 이혜완 Lee, Hyeran

ALL rights reserved

Simplified Chinese copyright © 2008 by Guizhou People's Publishing House

Simplified Chinese language edition arranged with Borim Press through Eric Yang Agency Inc.

本书由 Borim Press 授权贵州人民出版社在中国大陆地区独家出版、发行



#### 图书在版目 (CIP) 数据

奶奶来了 / (韩) 李惠兰著; 米雅译. 一贵阳: 贵州人民出版社, 2008.8 ISBN 978-7-221-08175-9

I . 奶… II . ①李… ②米… III . 图画故事—韩国—当代 IV . ①I287.8 中国版本图书馆CIP数据核字 (2008) 第122488号

#### 奶奶来了

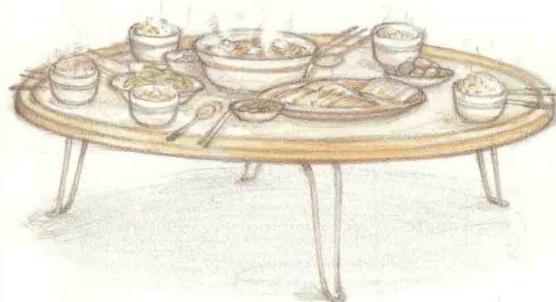
文图 / [韩]李惠兰 翻译 / 米雅 策划 / 远流经典 执行策划 / 颜小鹏 责任编辑 / 苏桦 颜小鹏 设计制作 / 曾念 责任印制 / 孙德恒

出版 / 贵州出版集团公司 贵州人民出版社 地址 / 贵阳市中华北路289号 电话 / 010-85805785 (编辑部) 印刷 / 北京昊天国彩印刷有限公司 (010-69599001)

版次 / 2008年12月第一版 印次 / 2013年6月第三次印刷 成品尺寸 / 255mm×213mm 印张 / 2.5 定价 / 26.80元

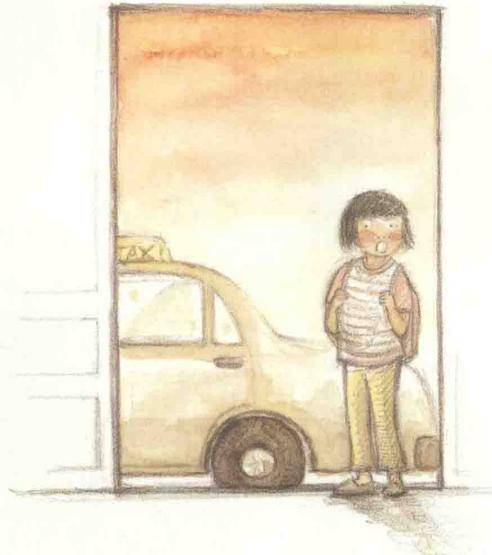
# 奶奶来了

[韩]李惠兰 文/图  
米 雅 译



爸爸，奶奶来了。





出租车司机说要给他很多的租车费，  
奶奶是从乡下一路搭出租车过来的。

外卖速递

炸酱面  
砂锅面  
打卤面





奶奶，  
你又去捡东西了吗？



妈妈买了一件漂亮的衣服给你，  
比你捡的那件好看多了。

奶奶，你看！又破掉了。  
你根本缝不好嘛。





妈妈，奶奶叫你不要用洗衣机洗衣服。



奶奶，你不吃打卤面吗？  
打卤面可一点也不硬呀！

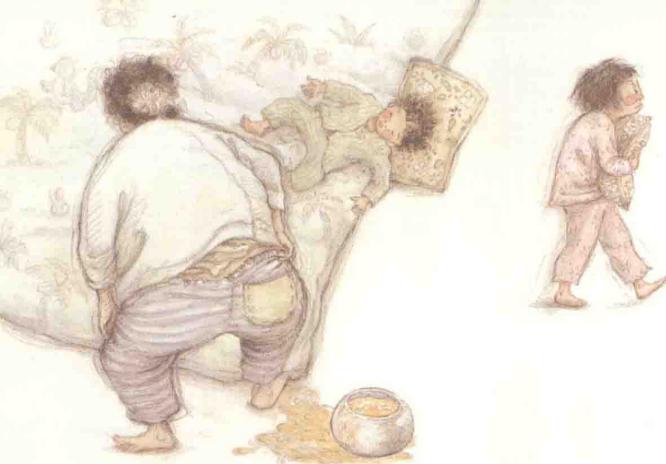


我不要和奶奶一起吃饭！



哇，奶奶，你又吐了吗？  
谁叫你吃完糖果都不刷牙。





奶奶，你连尿壶都不会用吗？

我不要跟奶奶一起睡觉。  
我要跟你睡，妈妈。





恶心！

爸爸，你看奶奶弄得好恶心。



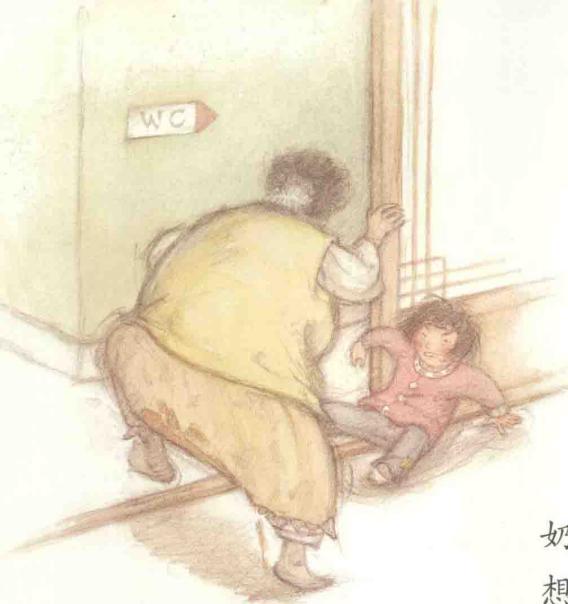
奶奶又把鱼露放在衣橱里。

奶奶，你怎么老是这样呢？

呕——，好臭啊！







奶奶！

想大便的话就快点去厕所啊，  
为什么老要等到拉在裤子里才去呢？







奶奶，你怎么又把衣服脱掉了？  
又不热，为什么要脱掉呢？羞羞。



A young boy with dark, curly hair is shown from the side, running towards the right. He is wearing a yellow t-shirt, brown shorts, and brown sandals. A brown backpack is strapped to his back. He is looking back over his shoulder with a surprised or worried expression. The background is a soft, out-of-focus yellow and white, suggesting a dreamlike or memory-like setting.

爸爸！奶奶躺在我们学校的围墙边睡觉。







Images have been losslessly embedded. Information about the original file can be found in PDF attachments. Some stats (more in the PDF attachments):

```
{  
  "filename": "MTM2NzkwMTUuemlw",  
  "filename_decoded": "13679015.zip",  
  "filesize": 2920234,  
  "md5": "bfa2d3f27f7b41c63eb6514afae2d93b",  
  "header_md5": "8f4addee25d37ca1ff9b19f00b1bc7bf8",  
  "sha1": "3177e7e82d510a3f54dc213d0c7cf87679953b4f",  
  "sha256": "3924032b364e90dd5ef080042efa228a7832803864b56153dae4ca3a45738b3f",  
  "crc32": 824549502,  
  "zip_password": "wcpfxk&*^TDwcpfxk",  
  "uncompressed_size": 4050414,  
  "pdg_dir_name": "",  
  "pdg_main_pages_found": 25,  
  "pdg_main_pages_max": 25,  
  "total_pages": 29,  
  "total_pixels": 197953536,  
  "pdf_generation_missing_pages": false  
}
```